

Варшава, 01 апреля 2019 г.

DTK-7.4602.54.2019

Господину  
Тадеушу Шозде  
Председателю Комитета  
Организации Сотрудничества Железных Дорог  
г. ВАРШАВА

Уважаемый Господин Председатель!

В приложении направляем Вам информацию от лицензированного перевозчика ООО «Октопус Рэйль», осуществляющего международные железнодорожные перевозки грузов, с просьбой включить ее в Приложение 5 Информационного руководства к СМГС.

С уважением



Якуб Каптужак

Заместитель директора  
Департамента железнодорожной отрасли

**3.1. Наименования перевозчиков (полное и сокращенное) и их коды, участки железных дорог/водные участки, по которым они осуществляют перевозки (с разбивкой по странам)**

| <b>Полное наименование перевозчиков</b>   | <b>Сокращенное наименование перевозчиков</b> | <b>Коды перевозчиков</b> | <b>Участки железных дорог/водные участки, по которым осуществляются перевозки</b> | <b>Адрес перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)</b>   |
|---|--|--------------------------|---|---|
| <b>1</b>  | <b>2</b>                                     | <b>3</b>                 | <b>4</b>  | <b>5</b>  |
| <b>Octopus Rail Sp. z o.o.</b><br>Общество с ограниченной ответственностью<br>Октопус Рэйль | ООО<br>«Октопус Рэйль»                       | 2134                     | На всей сети ПКП  | ul. (ул. ) Chorzowska<br>(Хожовска)<br>6, 40-101 Katowice<br>(Катовице), Polska (Республика Польша)<br>Telefon (Телефон): (+48)<br>693 568 240<br>E-mail (Эл. почта): biuro@o-rail.eu |

**3.2. Адреса перевозчиков, по которым направляются:**

**3.2.1 информация для согласования перевозки**

| <b>Страна</b> | <b>Наименование перевозчика</b> | <b>Наименование компетентного органа перевозчика</b> | <b>Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)</b> | <b>Предмет согласования</b> |
|---------------|---------------------------------|--|--|-----------------------------|
| <b>1</b>      | <b>2</b>                        | <b>3</b>   | <b>4</b>   | <b>5</b>                    |

|                          |                        |                       |  |                  |
|--------------------------|------------------------|-----------------------|--|------------------|
| <b>Республика Польша</b> | ООО<br>«Октопус Рэйль» | отдел диспетчеризации | ul. (ул.) Chorzowska (Хожовска)<br>6, 40-101 Katowice (Катовице),<br>Polska (Республика Польша)<br>Telefon (Телефон): (+48) 728 419 434<br>E-mail (Эл. почта):<br><a href="mailto:dyspozytura@o-rail.eu">dyspozytura@o-rail.eu</a> | Все согласования |
|--------------------------|------------------------|-----------------------|--|------------------|

### 3.2.2. информация о прекращении движения или запрете перевозок

| Страна                   | Наименование перевозчика | Наименование компетентного органа перевозчика | Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)            | Предмет информации |
|--------------------------|--------------------------|---|--|--------------------|
| 1                        | 2                        | 3   | 4  | 5                  |
| <b>Республика Польша</b> | ООО<br>«Октопус Рэйль»   | отдел диспетчеризации                         | Эл. Почта: <a href="mailto:dyspozytura@o-rail.eu">dyspozytura@o-rail.eu</a><br>Телефон: (+48) 728-419-434; | Все согласования   |

### 3.2.3. претензии, предъявляемые на основании СМГС

| Страна | Наименование перевозчика | Наименование компетентного органа перевозчика | Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты) | Предмет претензии |
|--------|--------------------------|---|---|-------------------|
| 1      | 2                        | 3   | 4   | 5                 |

|                              |                        |                                     |  |                                |
|------------------------------|------------------------|-------------------------------------|--|--------------------------------|
| <b>Республика<br/>Польша</b> | ООО<br>«Октопус Рэйль» | Бюро железнодорожного<br>транспорта | ul. (ул.) Chorzowska (Хожовска)<br>6, 40-101 Katowice (Катовице),<br>Polska (Республика Польша)<br>Telefon (Телефон): (+48) 693 598 240<br>E-mail (Эл. почта): biuro@o-rail.eu | Все претензии<br>согласно СМГС |
|------------------------------|------------------------|-------------------------------------|--|--------------------------------|

### 3.2.4. извещение перевозчика об изменении договора перевозки

| <b>Страна</b>                | <b>Наименование<br/>перевозчика</b> | <b>Наименование<br/>компетентного органа<br/>перевозчика</b> | <b>Адрес компетентного<br/>органа перевозчика<br/>(почтовый адрес, телефон,<br/>факс, адрес электронной<br/>почты)</b>   | <b>Предмет<br/>информации</b> |
|------------------------------|-------------------------------------|--|--|-------------------------------|
| <b>1</b>                     | <b>2</b>                            | <b>3</b>   | <b>4</b>   | <b>5</b>                      |
| <b>Республика<br/>Польша</b> | ООО<br>«Октопус Рэйль»              | Бюро железнодорожного<br>транспорта                          | ul. (ул.) Chorzowska<br>(Хожовска)<br>6, 40-101 Katowice (Катовице),<br>Polska (Республика Польша)<br>Telefon (Телефон): (+48)<br>693 568 240<br>E-mail (Эл. почта): biuro@o-<br>rail.eu | Все согласования              |